

Poland-Warsaw: Travel agency and similar services

OJ S 173/2023 08/09/2023

Contract award notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Muzeum Historii Żydów Polskich Polin

National registration number: 5252347728

Postal address: ul. Anielewicza 6

Town: Warszawa

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

Postal code: 00-157

Country: Poland

Contact person: Muzeum Historii Żydów Polskich Polin, Warszawa, ul. Anielewicza 6

E-mail: przetargi@polin.pl

Internet address(es):

Main address: www.polin.pl

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Instytucja Kultury

I.5. Main activity

Recreation, culture and religion

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Kompleksowa obsługa Zamawiającego w zakresie rezerw. i zakupu usług noclegowych w kraju i zagranicą oraz rezerw.i zakupu biletów lotniczych,kolejowych oraz autokarowychZamówienie zost.podziel.na2cz.

Reference number: DPr.271.17.2023

II.1.2. Main CPV code

63510000 Travel agency and similar services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest kompleksowa obsługa Zamawiającego w zakresie rezerwacji i zakupu usług noclegowych w kraju i zagranicą oraz rezerwacji i zakupu biletów lotniczych, kolejowych oraz autokarowych. Zamówienie zostało podzielone na 2 części:

- część 1 zamówienia – kompleksowa obsługa Zamawiającego w zakresie rezerwacji i zakupu usług hotelowych, hostelowych, innych miejsc noclegowych w kraju i zagranicą w zależności od potrzeb Zamawiającego;
 - część 2 zamówienia - kompleksowa obsługa Zamawiającego w zakresie rezerwacji i zakupu biletów lotniczych, kolejowych i autokarowych w zależności od potrzeb Zamawiającego.
- Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia znajduje się w Załączniku nr 1a oraz 1b do SWZ.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 831 970,00 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Część 1 zamówienia

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

63510000 Travel agency and similar services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

Main site or place of performance: ul. Anielewicza 6, 00-157 Warszawa, POLSKA

II.2.4. Description of the procurement

1. Przedmiotem zamówienia jest kompleksowa obsługa Zamawiającego w zakresie rezerwacji i zakupu usług hotelowych, hostelowych, innych miejsc noclegowych w kraju i zagranicą w zależności od potrzeb Zamawiającego. Szczegółowy OPZ znajduje się w zał. nr 1a do SWZ.

2. Szacunkowe zapotrzebowanie na usługi noclegowe:

Hotele zagraniczne: głównie Stany Zjednoczone, Izrael, Norwegia, Holandia, Niemcy, pozostałe kraje Europy – ilość: ok. 70 noclegów.

Hotele, hostele i inne miejsca noclegowe krajowe: głównie Warszawa, inne miasta Polski - 1000 noclegów.

Podane wyżej miejsca i ilości noclegów są szacunkowe i mogą ulec zmianie, a Wykonawcy nie przysługują żadne roszczenia z tego tytułu.

Zamawiający przewiduje realizację co najmniej 30% ze wskazanych powyżej szacunkowych zapotrzebowań łącznie.

3. Zamawiający wymaga, aby przedmiot zamówienia był zrealizowany zgodnie w wymogami zawartymi w SWZ przez okres 12 m-cy od dnia zawarcia umowy, jednakże nie wcześniej niż od 21.08.2023r. lub do wyczerpania kwoty przeznaczonej na sfinansowanie zamówienia w zależności, które ze zdarzeń nastąpi wcześniej.

4. Zamawiający wymaga wniesienia wadium. Wykonawca jest zobowiązany wnieść wadium w wysokości: 12000,00 zł.

5. Stosownie do art. 95 ust. 1 ustawy Pzp, Zamawiający wymaga zatrudnienia przez Wykonawcę lub Podwykonawcę na podstawie umowy o pracę osób wykonujących wskazane przez Zamawiającego czynności w zakresie realizacji zamówienia szczegółowo określone w pkt 8 Rozdział II SWZ.

6. Przedmiotowe zamówienie współfinansowane jest w ramach projektu pn. „Żydowskie Dziedzictwo Kulturowe”

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin przekazania informacji dotyczącej pilnej rezerwacji / Weighting : 40%

Cost criterion - Name: Cena brutto opłaty transakcyjnej / Weighting: 50%

Cost criterion - Name: Wysokość zaoferowanego upustu / Weighting: 10%

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: „Żydowskie Dziedzictwo Kulturowe”

II.2.14. Additional information

W kryterium "cena brutto opłaty transakcyjnej" Zamawiający przyzna punkty biorąc pod uwagę sumę cen brutto za opłaty transakcyjne: a) ceny brutto opłaty transakcyjnej za rezerwację i zakup jednego miejsca hotelowego, hostelowego lub innego miejsca noclegowego w kraju (Chk) oraz b) ceny brutto opłaty transakcyjnej za rezerwację i zakup jednego miejsca hotelowego za granicą (Chz)

II.2. Description

II.2.1. Title

Część 2 zamówienia

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

63512000 Sale of travel tickets and package tours services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

Main site or place of performance: ul. Anielewicza 6, 00-157 Warszawa, POLSKA

II.2.4. Description of the procurement

1. Przedmiotem zamówienia jest kompleksowa obsługa Zamawiającego w zakresie rezerwacji i zakupu biletów lotniczych (krajowe i zagraniczne), kolejowych (krajowe i zagraniczne) oraz autokarowych (krajowe) w zależności od potrzeb Zamawiającego.

2. Okres realizacji - 12 miesięcy od dnia podpisania umowy.

3. Zamawiający wymaga wniesienia wadium. Wykonawca jest zobowiązany wnieść wadium w wysokości: 10000,00 zł.

4. Stosownie do art. 95 ust. 1 ustawy Pzp, Zamawiający wymaga zatrudnienia przez Wykonawcę lub Podwykonawcę na podstawie umowy o pracę osób wykonujących wskazane przez Zamawiającego czynności w zakresie realizacji zamówienia szczegółowo określone w pkt 8 Rozdział II SWZ.

5. Przedmiotowe zamówienie współfinansowane jest w ramach projektu pn. „Żydowskie Dziedzictwo Kulturowe”

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Termin przedstawienia propozycji zakupu biletu lotniczego zagranicznego, biletu kolejowego krajowego lub zagranicznego i biletu autokarowego na wyjazd pilny / Weighting: 40%

Cost criterion - Name: Cena brutto opłaty transakcyjnej / Weighting: 30%

Cost criterion - Name: Wysokość zaoferowanego upustu / Weighting: 30%

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: „Żydowskie Dziedzictwo Kulturowe”

II.2.14. Additional information

W kryt. "cena brutto opłaty transakcyjnej" Zamawiający przyzna punkty biorąc pod uwagę sumę cen brutto za opłaty transakcyjne za rezerwację i zakup 1 biletu:

- a) lotniczego zagranicznego (Cblz)
- b) kolejowego zagranicznego (Cbkz)
- c) kolejowego krajowego (Cbkk)
- d) autokarowego krajowego (Cba)

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 113-354044](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: DPr.271.17.2023

Lot No: 1

Title:

Część 1 zamówienia

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

28/08/2023

V.2.2.

Information about tenders

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: UpHOTEL Sp. z o. o.

National registration number: NIP: PL 6112770574

Town: Jelenia Góra

NUTS code: PL515 Jeleniogórski

Postal code: 58-500

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 400 902,44 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Część 2 zamówienia

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

28/08/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: UpHOTEL Sp. z o. o.

National registration number: NIP PL 6112770574

Town: Jelenia Góra

NUTS code: PL515 Jeleniogórski

Postal code: 58-500

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 310 455,28 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

1. Ofertę składa się, pod rygorem nieważności, w formie elektronicz opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektron.
2. Oferta powinna być:
 - a) sporządzona na podst. załączników SWZ w języku polskim;
 - b) złożona przy użyciu środków komunikacji elektron. tzn. za pośrednictwem platformy zakupowej;
 - c) podpisana kwalifikowanym podpisem elektronicznym przez osobę/osoby upoważnioną /upoważnione.
3. Do oferty należy dołączyć jednolity europejski dokument zamówienia (JEDZ) w formie elektron.opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym.
4. Z postępow. wyklucza się Wykon.,w stosunku do którego zachodzi którakolwiek z okoliczności, o których mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1-6 oraz w art. 109 ust. 1 pkt 1 i 4-7 ustawy Pzp, a także w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13.04.2022 r. o szczeg.rozwiązw zakr. przeciwdział.wspieraniu agresji na Ukrainę (...)(Dz. U. z 2022 r. poz. 835 z późn. zm) oraz w art. 5k rozp. Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31.07.2014 r. dot. środków ogranicz. w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 229 z 31.7.2014 str.1), w brzmieniu nadanym rozp. Rady (UE) 2022/576 z dnia 08.04.2022r. w sprawie zmiany rozp. (UE) nr 833 /2014 dot. środków ograniczających (...) (Dz. Urz. UE nr L 111 z 8.4.2022, str. 1)
5. Z postępowania o udzielenie zamówienia wyklucza się Wykonawców, w stosunku do których zachodzi którakolwiek z okoliczności wskazanych w art. 108 ust. 1 ustawy.
6. Zamawiający wykluczy z udziału w postępowania Wykonawcę, w stosunku do których zachodzą przesłanki wskazane w art. 109 ust. 1 pkt. 1, 4-7 ustawy.
7. Dokumenty potwierdzające brak podstaw wykluczenia wykonawcy zpostępowania zostały określone w Rozdziale IX SWZ.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej
Postal address: Postępu 17A
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Urząd Zamówień Publicznych
Postal address: Postępu 17A
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Zgodnie z przepisami ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

05/09/2023